Directors' Report 董事會報告書





●董事會報告書

The Directors hereby present their Annual Report together with the audited financial statements of China Everbright Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively the "Group") for the year ended 31st December 2005.

董事會向各位股東呈覽中國光大控股有限公司(「本公司」)及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零零五年十二月三十一日止年度之年報及經審核財務報表。

PRINCIPAL ACTIVITIES

The Group is principally engaged in investment holding and provision of financial services. The principal activities of the subsidiaries are set out in note 14 to the financial statements.

主要業務

本集團之主要業務為投資控股及提供金融 服務。附屬公司之主要業務詳情載於財務報 表附註14。

TURNOVER AND CONTRIBUTION TO GROUP RESULTS

The turnover and contribution to operating results of the Group by activity and geographical location are set out in note 35 to the financial statements.

營業額及對集團業績之貢獻

以主要業務及地域分佈及其對本集團營業額及經營業績貢獻之詳情載於財務報表附註35°

RESULTS AND APPROPRIATIONS

The results of the Group for the year ended 31st December 2005 are set out on page 57 of this Annual Report.

The Directors do not recommend the payment of a final dividend for the year ended 31st December 2005 (2004: Nil).

業績及盈利分配

本集團截至二零零五年十二月三十一日止 年度之業績載於本年報第57頁。

董事會不建議就截至二零零五年十二月三 十一日止年度派發末期股息(二零零四年: 無)。

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

The principal activities of the Group are investment holding and provision of financial services. Turnover represents the aggregate of revenue from sale of trading securities, interest income, dividend income, rental income, brokerage commission and service income. Accordingly, it is not practicable to state the percentage of the sales attributable to the Group's largest customers and percentage of the purchases attributable to the Group's largest suppliers.

None of the Directors, their associates or any shareholder (which to the knowledge of the Directors owns more than 5% of the Company's issued share capital) has an interest in the share capital of any of the five largest suppliers.

主要客戶及供應商

本集團主要業務為投資控股及提供金融服務。其營業額主要包括累計出售交易證券之收入、利息收入、股息收入、租金收入及經紀佣金與服務收入,因此未能列出最大客戶及最大供應商所佔本集團銷售額之百分比。

各董事及其聯繫人或任何股東(指根據董事會所知擁有本公司已發行股本逾百分之五者)概無擁有任何五大供應商之權益。



●董事會報告書

FINANCIAL SUMMARY

A summary of the results and assets and liabilities of the Group for the past five financial years is set out on page 170 of this Annual Report.

FIXED ASSETS

Movements in fixed assets are set out in note 13 to the financial statements.

PROPERTIES

Particulars of major properties held by the Group as at 31st December 2005 are set out on pages 171 to 172 of this Annual Report.

SUBSIDIARIES AND ASSOCIATES

Details of the Company's principal subsidiaries and associates as at 31st December 2005 are set out in notes 14 and 15 to the financial statements respectively.

SHARE CAPITAL

During the year, the issued share capital of the Company had been increased from HK\$1,563,600,712 to HK\$1,564,875,712. The Company issued 1,275,000 shares on the exercise of share options granted to senior executives of the Group.

Details of the movements in the share capital of the Company during the year are set out in note 25 to the financial statements.

SHARE PREMIUM AND RESERVES

Movements in share premium and reserves during the year are set out on pages 60 to 62 of this Annual Report.

The Company does not have any distributable reserves at 31st December 2005 as calculated under Section 79B of the Hong Kong Companies Ordinance (2004: Nil).

財務摘要

本集團過往五年財政年度之業績、資產及負債摘要載於本年報第170頁。

固定資產

固定資產於本年度內之變動情況載於財務 報表附註13。

物業

本集團於二零零五年十二月三十一日持有 之主要物業資料載於本年報第171頁至第 172頁。

附屬及聯營公司

本公司於二零零五年十二月三十一日之各 主要附屬及聯營公司之詳情分別載於財務 報表附註14及15。

股本

於本年度內,本公司之已發行股本由港幣1,563,600,712元增加至1,564,875,712元。本公司因本集團高級行政人員行使認股權而發行1,275,000股股份。

本公司股本於本年度內之變動情況載於財 務報表附註25。

股本溢價及儲備

股本溢價及儲備於本年度內之變動情況載 於本年報第60至62頁。

於二零零五年十二月三十一日,本公司沒有任何按照香港《公司法》第79B章計算的可分配予股東之儲備(二零零四年:無)。



○DIRECTORS' REPORT ●董事會報告書

BORROWINGS AND INTEREST CAPITALISED

Bank loans and overdrafts repayable within one year or on demand are classified as current liabilities in the financial statements. No interest was capitalised by the Group during the year.

CONTINUING CONNECTED TRANSACTION

Significant related party transactions entered into by the Group during the year ended 31st December 2005, which do not constitute connected transactions under the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") (the "Listing Rules"), are disclosed in note 30 to the financial statements.

Following completion of the Company's acquisition of China Everbright Financial Holdings Limited ("Everbright Financial") on 31st December 1998, the provision of financial services by Everbright Financial and its subsidiaries to China Everbright Holdings Company Limited and China Everbright International Limited and their respective subsidiaries would constitute connected transactions for the Company. The Stock Exchange has granted a waiver to the Company from strict compliance with the requirements of the Listing Rules in relation to connected transactions in respect of these types of transactions subject to certain disclosure requirements.

借貸及利息資本化

本集團須於一年內或須限令償還之銀行貸款及透支於財務報表內概列為流動負債。於本年度內,本集團並無將任何利息資本化。

持續的關連交易

本集團於截至二零零五年十二月三十一日 止年度進行之重大有關連人士交易(而不構 成香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證 券上市規則(「上市規則」)下之關連交易), 乃載於財務報表附註30。

於一九九八年十二月三十一日本公司完成 收購中國光大金融控股有限公司(「光大金融」)之事項後,光大金融及其附屬公司向中國光大集團有限公司、中國光大國際有限公司及彼等各自之附屬公司提供金融服務將構成本公司之關連交易。聯交所已就該等關連交易須遵守上市規則中的規定向本公司給予部份豁免,惟本公司須履行若干披露條件。



●董事會報告書

CONTINUING CONNECTED TRANSACTION (continued)

The details of these transactions during the year ended 31st December 2005 are set out as follows:

持續的關連交易(續)

截至二零零五年十二月三十一日止年度有 關上述交易之詳情如下:

20052004二零零五年二零零四年HK\$'000HK\$'000港幣千元港幣千元

Securities brokerage commission received from

Asia Like Securities Limited,
 a subsidiary of the ultimate
 holding company

Rental expense paid to a wholly owned subsidiary of the ultimate holding company (note 30(a)(v) to the financial statements)

收取之經紀佣金

一最終控股公司持有 之附屬公司, Asia Like Securities Limited

向最終控股公司持有之 全資附屬公司支付租金 (財務報表 附註30(a)(v)) **19** 235

2,786 2,400

In the opinion of the Directors, these transactions had been conducted on normal commercial terms. The Independent Non-executive Directors have reviewed these connected transactions and confirmed that such transactions were entered into on normal commercial terms in the ordinary course of business of the Group and in accordance with the agreements governing these transactions, or where there is no agreement, on terms no less favourable than terms available to independent third parties, and the aggregate value of such transactions did not exceed the limits set out in Rule 14A.34 of the Listing Rules.

董事認為上述交易按一般商業條款進行。本公司之獨立非執行董事已審閱該等關連交易,並確認該等交易乃本集團在日常業務中按一般商業條款及該等交易之協議規定而訂立,或如無訂立協議,交易條件不遜於給予獨立第三者之條款,上述交易之總金額並無超過上市規則第14A.34條規定之交易上限。



● DIRECTORS' REPORT ● 董事會報告書

DIRECTORS

The Directors of the Company during the year and up to the date of this Report are:

Executive Directors:

Wang Mingquan, Chairman Guo You Zhou Liqun, Chief Executive Officer He Ling, Deputy General Manager Chen Shuang, Deputy General Manager Xu Haoming (Appointed on 23rd June 2005)

Xu Bin, Vice-chairman (Resigned on 23rd September 2005)

Xie Zhichun (Retired on 26th May 2005)
Lau Chung Man, Louis, Chief Financial Officer
(Resigned on 23rd May 2005)

Independent Non-executive Directors:

Ng Ming Wah, Charles Tung Wai, David Seto Gin Chung, John Lin Zhijun (Appointed on 15th September 2005)

Article 87 of the Company's Articles of Association provides that any Director appointed by the Board of Directors shall hold office only until the next annual general meeting of the Company, but shall be eligible for re-election at such meeting. Accordingly, Mr. Xu Haoming and Dr. Lin Zhijun, being Directors so appointed, shall retire at the forthcoming Annual General Meeting and, being eligible, offer themselves for re-election.

董事

於本年度內及截至本報告書日期止,本公司董事為:

執行董事:

王明權·主席 郭友 周立群·行政總裁 賀玲·副總經理 陳爽·副總經理 徐浩明(於二零零五年六月二十三日 獲委任) 許斌·副主席(於二零零五年九月二十三日 辭任)

解植春(於二零零五年五月二十六日退任) 劉仲文,財務總監(於二零零五年五月 二十三日辭任)

獨立非執行董事:

吳明華 董偉 司徒振中 林志軍(於二零零五年九月十五日獲委任)

本公司組織章程細則第八十七條規定,獲董事會委任的董事之任期將於下屆股東週年大會屆滿,但可於該大會膺選連任。因此,徐 浩明先生及林志軍博士在即將舉行之股東 週年大會上告退,並願意膺選連任。



●董事會報告書

DIRECTORS (continued)

In accordance with Articles 120 and 121 of the Company's Articles of Association, one-third of the Directors or the nearest number to but not exceeding one-third of the Directors shall retire from office and be eligible for re-election. Accordingly, Ms He Ling, Mr Tung Wai, David and Mr Seto Gin Chung, John, being the longest serving Directors, shall retire by rotation. However, only Ms. He Ling and Mr. Seto Gin Chung, John will offer themselves for re-election at the forthcoming Annual General Meeting whilst Mr. Tung Wai, David will not offer himself for re-election.

The term of office for each Non-executive Director is the period up to his retirement by rotation in accordance with the Company's Articles of Association.

DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S INTERESTS IN SHARES OF THE COMPANY AND ASSOCIATED CORPORATIONS

As at 31st December 2005, the interests and short positions of the Directors and Chief Executive of the Company in the shares, underlying shares of equity derivatives and debentures of the Company or its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (the "SFO")) as recorded in the register of directors' and chief executives' interests and short positions required to be maintained under section 352 of the SFO are as follows:

1. Long position in shares of the Company

董事(續)

本公司組織章程細則第一百二十條及第一百二十一條規定,於每年股東週年大會上, 三分之一的董事或最接近但不超過此數目 之董事將退任,但可膺選連任。因此,任期最 長的董事:賀玲小姐、董偉先生及司徒振中 先生將依章輪值告退。然而,只有賀玲小姐 及司徒振中先生將於即將舉行之股東週年 大會上願意膺選連任,而董偉先生將不會膺 撰連任。

每位非執行董事的任期將根據本公司組織 章程細則需輪值退任時而屆滿。

董事及行政總裁於本公司及聯營公司股份中之權益

於二零零五年十二月三十一日,本公司根據證券及期貨條例第352條規定須設置之董事及行政總裁權益及淡倉登記冊所載記錄顯示,各董事及行政總裁在本公司及其聯營公司(定義見證券及期貨條例第XV部)之股份、相關股份股本衍生工具及債券之權益如下:

1. 於本公司股份之長倉

						70 UI LULAI
						issued shares
						(if 0.01% or more)
		Total	Personal interests	•	Corporate	佔已發行股份 總數百分比
					interests	
Name of Director	董事姓名	總數	個人權益	家族權益	公司權益	(倘0.01%或以上)
Guo You	郭友	1,000,000	1,000,000	-	-	0.06
He Ling	賀玲	320,000	320,000	-	-	0.02
Ng Ming Wah, Charles	吳明華	100,000	100,000	_	_	-

% of total



●董 事 會 報 告 書

DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S INTERESTS IN SHARES OF THE COMPANY AND ASSOCIATED **CORPORATIONS** (continued)

董事及行政總裁於本公司及聯營公司股 份中之權益(續)

2. Long position in underlying shares of equity derivatives of the Company

2. 於本公司相關股份、股本衍生工具之長 倉

			Number of			
			equity	Number of		
	Nature of	Date of	derivatives held	underlying		Total
Name of Director	interest	Grant	持有股本	shares	Total	Percentage
董事姓名	權益性質	授出日期	衍生工具數目	相關股份數目	總數	總百分比
Wang Mingquan	Personal 個人	07.07.03	3,000,000	3,000,000		
王明權	Personal 個人	03.05.05	1,920,000	1,920,000	4,920,000	0.31
Guo You	Personal 個人	07.07.03	750,000	750,000		
郭友	Personal 個人	03.05.05	640,000	640,000	1,390,000	0.09
Zhou Liqun	Personal 個人	07.07.03	750,000	750,000		
周立群	Personal 個人	03.05.05	1,920,000	1,920,000	2,670,000	0.17
He Ling	Personal 個人	07.07.03	750,000	750,000		
賀玲	Personal 個人	03.05.05	1,280,000	1,280,000	2,030,000	0.13
Chen Shuang	Personal 個人	03.09.04	750,000	750,000		
陳爽	Personal 個人	03.05.05	1,280,000	1,280,000	2,030,000	0.13
Ng Ming Wah, Charles 吳明華	Personal 個人	07.07.03	50,000	50,000	50,000	0.003
Tung Wai, David	Personal 個人	07.07.03	150,000	150,000		
董偉	Personal 個人	05.05.05	640,000	640,000	790,000	0.05
Seto Gin Chung, John	Personal 個人	07.07.03	150,000	150,000		
司徒振中	Personal 個人	05.05.05	640,000	640,000	790,000	0.05



●董事會報告書

DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S INTERESTS IN SHARES OF THE COMPANY AND ASSOCIATED CORPORATIONS (continued)

董事及行政總裁於本公司及聯營公司股份中之權益(續)

2. Long position in underlying shares of equity derivatives of the Company (continued)

All the above shares and underlying shares of equity derivatives were beneficially owned by the Directors concerned. The percentage shown was calculated based on the number of issued shares as at 31st December 2005.

Details of the share options held by the Directors and Chief Executive of the Company are shown in the following section under the heading "Information on Share Options".

As at 31st December 2005 save as disclosed herein, none of the Directors and Chief Executive of the Company were interested in short positions in the shares, underlying shares of equity derivatives or debentures of the Company or any associated corporation defined under SFO as recorded in the register of directors' and chief executives' interests and short positions.

3. Long position in underlying shares of equity derivatives of associated corporations

As at 31st December 2005, the following Directors had personal interests in options to subscribe for shares in China Everbright International Limited ("CEIL"), an associated corporation of the Company. The shares of CEIL are listed on the Hong Kong Stock Exchange.

於本公司相關股份、股本衍生工具之長 倉(續)

上述股份及相關股份股本衍生工具均 由有關董事實益持有。上表所顯示之百 分比以本公司於二零零五年十二月三 十一日已發行股份數目計算。

本公司董事及行政總裁持有之認股權的資料見於下列「認股權資料」項下。

於二零零五年十二月三十一日除此披露者外,本公司根據證券及期貨條例而設置之董事及行政總裁權益及淡倉登記冊內,本公司董事及行政總裁概無擁有本公司或任何聯營公司之股份、相關股份股本衍生工具或債券之淡倉權益。

3. 於有聯繫公司相關股份、股本衍生工具 之長倉

於二零零五年十二月三十一日;以下董 事個人擁有可認購本公司之有聯繫公 司中國光大國際有限公司之認股權,其 股份於香港聯交所上市。

Number of

					Number of	
		Exercise			underlying	
		price			shares of CEIL	
	Nature of	(HK\$)			(ordinary shares)	Total
Name of Director	interest	行使價	Date of Grant	Exercise period	光大國際之	Percentage
董事姓名	權益性質	(港元)	授出日期	行使期	相關股份數目	總百分比
Wang Mingquan	Personal	0.296	29.09.03	29.03.04-25.05.13	25,400,000	0.997
王明權	個人					
Chen Shuang	Personal	0.296	29.09.03	29.03.04-25.05.13	4,000,000	0.157
陳爽	個人					

●董 事 會 報 告 書

INFORMATION ON SHARE OPTIONS

認股權資料

Information in relation to share options of the Company disclosed in accordance with the Listing Rules was as follows:

根據上市規則所披露有關認股權的資料如 下:

1. Outstanding share options as at 1st January 2005:

於二零零五年一月一日尚未行使的認 股權

	Number of options	Date of Grant 認股權	Vesting period	Exercise period	Exercise price <i>(HK\$)</i> 行使價
	認股權數目	授出日期	有效期	行使期	(港元)
Wang Mingquan 王明權	6,000,000 3,000,000	26.06.02 07.07.03	27.06.02-26.12.04 08.07.03-07.01.06	27.06.03-26.12.05 08.07.04-07.01.07	4.360 2.375
上 切惟	3,000,000	07.07.03	00.07.00-07.01.00	00.07.04-07.01.07	2.010
Xu Bin 許斌	1,500,000 750,000	26.06.02 07.07.03	27.06.02-26.12.04 08.07.03-07.01.06	27.06.03-26.12.05 08.07.04-07.01.07	4.360 2.375
P /Ψ/	730,000	07.07.00	00.07.00-07.01.00	00.07.04-07.01.07	2.010
Guo You 郭友	2,000,000 750,000	26.06.02 07.07.03	27.06.02-26.12.04 08.07.03-07.01.06	27.06.03-26.12.05 08.07.04-07.01.07	4.360 2.375
31 00	. 55,555	07.07.00			2.0.0
Zhou Liqun	1,500,000	26.06.02	27.06.02-26.12.04	27.06.03-26.12.05	4.360
周立群	750,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
He Ling	1,500,000	26.06.02	27.06.02-26.12.04	27.06.03-26.12.05	4.360
賀玲	750,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
Chen Shuang 陳爽	750,000	03.09.04	04.09.04-03.03.07	04.09.05-03.03.08	3.225
Xie Zhichun	1,500,000	26.06.02	27.06.02-26.12.04	27.06.03-26.12.05	4.360
解植春	750,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
Lau Chung Man, Louis	500,000	26.06.02	27.06.02-26.12.04	27.06.03-26.12.05	4.360
劉仲文	250,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
Ng Ming Wah, Charles 吳明華	150,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
77.77					
Tung Wai, David 董偉	300,000 150,000	26.06.02 07.07.03	27.06.02-26.12.04 08.07.03-07.01.06	27.06.03-26.12.05 08.07.04-07.01.07	4.360 2.375
Seto Gin Chung, John 司徒振中	150,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
Total employees	3,400,000	26.06.02	27.06.02-26.12.04	27.06.03-26.12.05	4.360
(Note)	500,000	02.05.03	03.05.03-02.11.05	03.05.04-02.11.06	1.780
僱員的總數(註)	1,625,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
	150,000 500,000	14.04.04 03.09.04	15.04.04-14.10.06 04.09.04-03.03.07	15.04.05-14.10.07 04.09.05-03.03.08	4.390 3.225



ODIRECTORS' REPORT ●董 事 會 報 告 書

INFORMATION ON SHARE OPTIONS (continued)

認股權資料(續)

2. Outstanding share options as at 31st December 2005:

2. 於二零零五年十二月三十一日尚未行 使的認股權

					Exercise
	Number	Date of Grant			price <i>(HK</i> \$)
	of options	認股權	Vesting period	Exercise period	行使價
	認股權數目	授出日期	有效期	行使期	(港元)
Wang Mingquan	3,000,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
王明權	1,920,000	03.05.05	04.05.05-03.11.07	04.05.06-03.05.10	2.850
Guo You	750,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
郭友	640,000	03.05.05	04.05.05-03.11.07	04.05.06-03.05.10	2.850
Zhou Ligun	750,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
周立群	1,920,000	03.05.05	04.05.05-03.11.07	04.05.06-03.05.10	2.850
He Ling	750,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
賀玲	1,280,000	03.05.05	04.05.05-03.11.07	04.05.06-03.05.10	2.850
Chen Shuang	750,000	03.09.04	04.09.04-03.03.07	04.09.05-03.03.08	3.225
陳爽	1,280,000	03.05.05	04.05.05-03.11.07	04.05.06-03.05.10	2.850
Ng Ming Wah, Charles 吳明華	50,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
Tung Wai, David	150,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
董偉	640,000	05.05.05	06.05.05-05.11.07	06.05.06-05.05.10	3.000
Seto Gin Chung, John	150,000	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
司徒振中	640,000	05.05.05	06.05.05-05.11.07	06.05.06-05.05.10	3.000
Total employees	1,362,500	07.07.03	08.07.03-07.01.06	08.07.04-07.01.07	2.375
(Note)	500,000	03.09.04	04.09.04-03.03.07	04.09.05-03.03.08	3.225
僱員的總數(註)	7,510,000	03.05.05	04.05.05-03.11.07	04.05-06-03.05.10	2.850
	240,000	05.05.05	06.05.05-05.11.07	06.05.06-05.05.10	3.000
	820,000	04.07.05	05.07.05-04.01.08	05.07.06-04.07.10	3.135
	800,000	27.09.05	28.09.05-27.03.08	28.09.06-27.09.10	3.100



Date of Grant

ODIRECTORS' REPORT

●董事會報告書

INFORMATION ON SHARE OPTIONS (continued)

授出日期

認股權資料(續)

04.07.2005

3. Share options granted during the year ended 31st December 2005:

03.05.2005

3. 截至二零零五年十二月三十一日止年 度內授出的認股權:

27.09.2005

Vesting period 有效其	期 04.05.05 - 03.11.07	06.05.05 - 05.11.0	05.07.05-04	1.01.08 28	3.09.05-27.03.08
Exercise period 行使其	期 04.05.06 - 03.05.10	06.05.06 - 05.05.	10 05.07.06-04	1.07.10 28	3.09.06-27.09.10
Exercise price 行使值	晋 HK\$2.850	HK\$3.000	HK\$3.135	HI	< \$3.100
		Number of	Number of	Number of	Number of
		options	options	options	options
		granted on	granted on	granted on	granted on
		03.05.2005	05.05.2005	04.07.2005	27.09.2005
Grantees		於03.05.2005授出	於05.05.2005授出	於04.07.2005授出	於27.09.2005授出
承受人		之認股權數目	之認股權數目	之認股權數目	之認股權數目
Wang Mingquan	王明權	1,920,000	_	_	_
Xu Bin	許斌	640,000	_	-	_
Guo You	郭友	640,000	_	_	_
Zhou Liqun	周立群	1,920,000	_	-	-
He Ling	賀玲	1,280,000	_	-	-
Chen Shuang	陳爽	1,280,000	_	-	_
Tung Wai, David	董偉	_	640,000	-	_
Seto Gin Chung, John	司徒振中	_	640,000	-	-
Total employees (Note)	僱員的總數(註)	8,220,000	240,000	820,000	800,000
Total	總數	15,900,000	1,520,000	820,000	800,000

05.05.2005

- 4. Number of share options exercised during the year ended 31st December 2005:
- 4. 截至二零零五年十二月三十一日止年 度內行使的認股權數目:

		Date of Grant 授出日期	No. of Shares 股份數目	Exercise price <i>(HK\$)</i> 行使價 <i>(港元)</i>	WA Closing price** <i>(HK\$)</i> 加權平均 收市價** <i>(港元)</i>
Xu Bin	許斌	07.07.03	562.500	2.375	3.050
			, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
Ng Ming Wah, Charles	吳明華	07.07.03	100,000	2.375	3.150
Lau Chung Man, Louis	劉仲文	07.07.03	125,000	2.375	2.900
Total employees	僱員的總數	02.05.03	375,000	1.780	2.900
(Note)	(註)	07.07.03	112,500	2.375	3.100

^{**} The weighted average ("WA") closing price of the shares of the Company immediately before the dates on which the options were exercised.

本公司股份在緊接有關認股權行使日期之 前的加權平均收市價。



●董事會報告書

INFORMATION ON SHARE OPTIONS (continued)

認股權資料(續)

- 5. No share options were cancelled during the year ended 31st December 2005.
- 5. 截至二零零五年十二月三十一日止年 度內並無註銷認股權。
- 6. Number of share options lapsed during the year ended 31st December 2005:
- 6. 截至二零零五年十二月三十一日止年 度內失效的認股權數目:

		Date of Grant	No. of options
		授出日期	認股權數目
Wang Mingguan	王明權	26.06.02	6,000,000
Xu Bin	許斌	26.06.02	1,500,000
		07.07.03	187,500
		03.05.05	640,000
Guo You	郭友	26.06.02	2,000,000
Zhou Liqun	周立群	26.06.02	1,500,000
He Ling	賀玲	26.06.02	1,500,000
Xie Zhichun	解植春	26.06.02	1,500,000
		07.07.03	750,000
Lau Chung Man, Louis	劉仲文	26.06.02	500,000
		07.07.03	125,000
Tung Wai, David	董偉	26.06.02	300,000
Total employees (Note)	僱員的總數(註)	26.06.02	3,400,000
		02.05.03	125,000
		07.07.03	150,000
		14.04.04	150,000
		03.05.05	710,000

Note: These are employees working under employment contracts that were regarded as "Continuous Contracts" for the purpose of the Employment Ordinance of Hong Kong.

註: 彼等為按香港《僱傭條例》所指的 「連續性合約」工作的僱員。



●董事會報告書

INFORMATION ON SHARE OPTIONS (continued)

7. Valuation of share options

The fair value of share options granted is measured using a Binomial Option Pricing Model based on the volatility of the Company's share price six months immediately preceding the date of grant, taking into account the terms and conditions upon which the share options were granted.

With effect from 1st January 2005, the Group amortises the fair value of share options granted to employees as an expense in the income statement in accordance with HKFRS 2 "Share-based Payments". Details of the underlying accounting policy are set out in note 2(q)(ii) to the financial statements.

Save as disclosed herein, as at 31st December 2005, none of the Directors, the Chief Executive or their respective associates had any interest in the securities of the Company or any of its associated corporations or in any arrangements to which the Company is a party to purchase shares of the Company or any other body corporate.

認股權資料(續)

7. 認股權估值

認股權的公平價值是採納一種《二項期權定價模式》訂定,並以本公司於認股權授出前六個月之股價波幅作基礎,亦已顧及紿予認股權的所有條款。

由二零零五年一月一日起,按照《香港財務報告準則》第2號「認股份償付」,本集團須將認股權的公平價值於損益表內攤銷確認為支出。相關的會計政策詳情已刊載於財務報表附註2(q)(ii)。

除上文所披露者外,於二零零五年十二月三十一日,概無任何董事,行政總裁或彼等各自之聯繫人持有本公司或其任何聯營公司之證券權益,或任何購買本公司或任何其他 法人團體股份之安排。



●董事會報告書

INFORMATION ON SHARE OPTION SCHEME

認股權計劃資料

At the Extraordinary General Meeting of the Company held on 24th May 2002, an ordinary resolution was passed to adopt a Share Option Scheme (the "Scheme").

本公司於二零零二年五月二十四日舉行之 股東特別大會上通過普通決議案以採納一 認股權計劃(「計劃」)。

A summary of the Scheme disclosed in accordance with the Listing Rules is as follows:

根據上市規則披露的有關計劃的摘要如下:

1. Purpose of the Scheme 該計劃的目的

To provide incentive or reward to eligible persons for their contribution to, and continuing efforts to promote the interests of the Group.

對本集團作出貢獻及提升本集團利益而努力不懈之合資格人士提供激勵或報酬。

 Participants of the Scheme 該計劃的參與者 Any employee(s) including any director(s) of the Company or any subsidiary or associated company.

本公司或其任何附屬公司或聯營公司之任何僱員及彼等之董事。

3. Total number of shares available for issue under the Scheme and percentage of issued share capital as at 31st December 2005 該計劃中可予發行的股份數目及其於二零零五年十二月三十一日佔已發行股本的百分率

105,113,571 shares (6.72%) 105,113,571股(6.72%)

4. Maximum entitlement of each participant under the Scheme 該計劃中每名參與者可獲授權益上限

The maximum number of shares (issued and to be issued) in respect of which options may be granted under the Scheme and any other share option scheme(s) of the Company (whether exercised, cancelled or outstanding) to any participants in any 12-month period shall not exceed 1 per cent of the total number of shares in issue from time to time unless such grant has been duly approved by ordinary resolution of the shareholders in general meeting.

根據該計劃及本公司任何其他認股權計劃而於任何12個月期間向任何參與者授出認股權(無論已行使、註銷或尚未行使者),其有關之股份最多數目(包括已發行及將予發行股份數目)將不可超逾本公司不時已發行股份總數之1%。如授出之數目超逾1%,則必須經本公司股東於股東大會上以普通決議案正式批准。

●董事會報告書

INFORMATION ON SHARE OPTION SCHEME (continued)

認股權計劃資料(續)

5. The period within which the shares must be taken up under an option 可根據認股權認購股份的期限

The exercise period of options ranges from 1 to 4 years. 認股權行使期限由一年至四年不等。

6. The minimum period for which an option must be held before it can be exercised 認股權行使之前必須持有的最短期限

The vesting periods ranges from 1 to 2.5 years from the date of grant.

認股權之有效期為授出日期起計一年至二年半不等。

- 7. (a) The amount payable on application or acceptance of the option 申請或接受認股權時須付之金額
- (a) HK\$1.00 1.00港元
- (b) The period within which payments or calls must or may be made 付款或通知付款的期限
- (b) Within 30 days after the date of offer 授出日期後30天內
- (c) The period within which loans for such purposes must be repaid 償還申請認股權貸款的期限
- (c) N/A 不適用

8. The basis of determining the exercise price

行使價的釐定基準

The exercise price is determined by the Directors which shall be at least the highest of (i) the nominal value of the shares; (ii) the closing price of the shares as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheet on the date of grant; and (iii) the average closing price of the shares as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheets for the five trading days immediately preceding the date of grant.

認股權之行使價將由董事會釐定,並至少須為下列三者中之最高者:(i)股份面值:(ii)於授出認股權當日,股份於聯交所每日報價表示之收市價;及(iii)緊接授出認股權當日前五個交易日,股份於聯交所每日報價表所示之平均收市價。

9. The remaining life of the Scheme 該計劃尚餘的有效期

The Scheme will expire on 24th May 2012. 該計劃將於二零一二年五月二十四日終止。



●董事會報告書

DIRECTORS' INTERESTS IN CONTRACTS OF SIGNIFICANCE

No contracts of significance, to which the Company, its holding company or any of its subsidiaries or fellow subsidiaries was a party and in which a Director had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year.

DIRECTORS' SERVICE CONTRACTS

No Director offering for re-election at the forthcoming Annual General Meeting has a service contract with the Company or any of its subsidiaries which is not terminable by the employing company within one year without payment of compensation other than the normal statutory compensation.

DIRECTORS' RIGHTS TO ACQUIRE SHARES OR DEBENTURES

Save as disclosed above, at no time during the year was the Company or any of its subsidiaries, holding companies or fellow subsidiaries a party to any arrangements to enable the Directors to acquire benefits by means of the acquisition of shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate.

董事於重大合約之權益

於本年度內,本公司、其控股公司、控股公司的附屬公司、或本公司附屬公司概無訂立任何重大、而任何董事擁有直接或間接重大權益之合約。

董事之服務合約

所有在即將舉行之股東週年大會上膺選連任之董事,均未與本公司或其任何附屬公司訂立任何在一年內不能終止,或除正常法定補償外還須支付任何補償方可終止之服務合約。

董事認購股份或債券之權利

除上文所披露者外,在本年度任何時間內,本公司、其任何附屬公司、控股公司或控股公司之附屬公司概無訂立任何安排,使董事可藉購買本公司或任何其他法人團體之股份或債券而獲益。



● DIRECTORS' REPORT ● 董事會報告書

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS

As at 31st December 2005 the following persons had an interest or short position in the shares and underlying shares of the Company which would fall to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO, or who were, directly or indirectly, interested in 5% or more of the nominal value of any class of share capital carrying rights to vote in all circumstances at general meetings of any other member of the group:

主要股東

股份之長倉

於二零零五年十二月三十一日,下列人士在本公司股份及相關股份中擁有須根據證券及期貨條例第XV部第2及第3分部知會本公司之權益及淡倉,或直接或間接擁有附帶權利在任何情況下在本集團任何其他成員公司之股東大會上投票之任何類別股本面值5%或以上權益:

Long Position

Name of shareholder	No. of shares beneficially held	% of total issued shares 佔已發行
股東名稱	實益持有股份數目	股本百分比
China Everbright Holdings Company Limited (Note) 中國光大集團有限公司 (附註)	867,119,207	55.41
Datten Investments Limited (Note) (附註)	867,119,207	55.41
Honorich Holdings Limited	867,119,207	55.41
Note: Honorich Holdings Limited ("Honorich") is wholly-owned by Datten	M註: Honorich Holding	gs Limited (「Honorich」)

Note: Honorich Holdings Limited ("Honorich") is wholly-owned by Datten Investments Limited ("Datten") which in turn is a wholly-owned subsidiary of China Everbright Holdings Company Limited ("Holdings"). Accordingly, Datten and Holdings are deemed to have the same interests in the shares of the Company as Honorich.

附註: Honorich Holdings Limited (「Honorich」) 乃由 Datten Investments Limited (「Datten」)全資擁有·而Datten乃中國光大集團有限公司(「光大集團」)之全資附屬公司·因此Datten及光大集團於本公司股本中被視為擁有與Honorich相同之權益。

Save as disclosed above as at 31st December 2005, the Directors are not aware of any other persons who had an interest or short position in the shares or underlying shares of the Company which would fall to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO, or who was, directly or indirectly, interested in 5% or more of the nominal value of any class of share capital carrying rights to vote in all circumstances at general meetings of any other member of the group.

除上文所披露者外,於二零零五年十二月三十一日,董事並不知悉有任何其他人士於本公司股份及相關股份中擁有須根據證券及期貨條例第XV部第2及第3分部知會本公司之權益及淡倉,或直接或間接擁有附帶權利,可在任何情況下在本集團任何成員公司之股東大會上投票之任何類別股本面值5%或以上權益。



●董事會報告書

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF THE COMPANY'S SECURITIES

The Company has not redeemed any of its shares during the year. Neither the Company nor any of its subsidiaries has purchased or sold any of the Company's securities during the year.

CORPORATE GOVERNANCE

The Company believes in upholding the principles and practices of good corporate governance as the best means to ensure effective internal control and safeguard the interests of shareholders, customers and staff. It is also crucial to the healthy development of the Company in the long term. The Company strictly abides by the laws and regulations of the jurisdictions in which it operates, and observes the guidelines and rules issued by regulatory authorities. It also strives to follow the latest international and local corporate governance best practices.

For further details, please refer to the section "Corporate Governance" of this report.

AUDITORS

KPMG were first appointed auditors of the Company in 2005 upon the retirement of PricewaterhouseCoopers. KPMG retire, and being eligible, offer themselves for reappointment. A resolution for their re-appointment as auditors for the ensuing year will be proposed at the forthcoming Annual General Meeting.

AUDIT COMMITTEE

During the year, the Audit Committee comprised Mr. Ng Ming Wah, Charles, Mr. Tung Wai, David, Mr. Seto Gin Chung, John and Dr. Lin Zhijun. The Committee is chaired by Mr. Ng Ming Wah, Charles. All members of the Committee are independent non-executive Directors.

The Audit Committee has reviewed with management the accounting principles and practices adopted by the Group and discussed auditing, internal control and financial reporting matters including the review of the audited financial statements for the year ended 31st December 2005 of the Company. Details of the terms of reference of the Audit Committee and a summary of the duties discharged in 2005 have been set out in the section "Corporate Governance" of this Report.

購買、出售或贖回本公司之證券

本公司於年內並無贖回本身之股份。本公司 及其任何附屬公司於年內概無購買或出售 本公司之任何證券。

公司監管

本公司深信·保持高標準的良好公司治理機制·對確保本公司有效的內部監控·保障股東·客戶、員工以及本公司的長遠利益重要。 為此·本公司將嚴格遵守本公司營業所在地的法律法規及監管機構的各項規定和指引,並積極配合國際和當地有關公司治理最佳慣例的要求·積極推動和完善本公司的公司治理。

詳情請參閱本報告「公司治理」部份。

核數師

畢馬威會計師繼羅兵咸會計師退任後於二 零零五年首次被委任為本公司核數師。畢馬 威會計師任滿告退,但表示願意應聘連任。 在即將舉行的股東週年大會上,將提呈重新 委任核數師之決議案。

審核委員會

於本年度內審核委員成員包括吳明華先生、 董偉先生、司徒振中先生及林志軍博士。主 席由吳明華先生擔任。委員會所有成員均為 獨立非執行董事。

審核委員會已與管理層一同回顧本集團所採用之會計政策及慣例,並討論審計、內部監控及財務申報事宜(包括審閱本公司現公佈之截至二零零五年十二月三十一日止年度之經審核財務報表)。審核委員會之工作範圍及其於二零零五年工作概述之詳細資料已列於本報告「公司治理」部份。



●董事會報告書

RETIREMENT SCHEMES

The Company provides retirement benefits to all local eligible employees under an approved defined contribution provident fund ("the ORSO Scheme"). The ORSO Scheme is administered by trustees, the majority of which are independent, with its assets held separately from those of the Company. The ORSO Scheme is funded by contributions from employees and employers at 5% each based on the monthly salaries of employees. Forfeited contribution may be used to reduce the existing level of contribution by the Company.

As from 1st December 2000, the Group also operates a Mandatory Provident Fund Scheme ("the MPF Scheme") under the Hong Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance for employees employed under the jurisdiction of the Hong Kong Employment Ordinance and not previously covered by the ORSO Scheme. The MPF Scheme is a defined contribution retirement scheme administered by independent trustees. Under the MPF Scheme, the employer and its employees are each required to make contributions to the scheme at 5% of the employees' relevant income, subject to a cap of monthly relevant income of HK\$20,000.

The employees of the subsidiaries in the People's Republic of China are members of the retirement schemes operated by the local authorities. The subsidiaries are required to contribute a certain percentage of their payroll to these schemes to fund the benefits. The only obligation of the Group with respect to these schemes is the required contributions under the schemes.

The Group's total contributions to these schemes charged to the consolidated income statement during the year ended 31st December 2005 amounted to approximately HK\$1.15 million.

退休計劃

本公司已為所有本地合資格僱員設定認可定額供款公積金(「職業退休計劃條例計劃」)。職業退休計劃條例計劃由信託人(大部份為獨立信託人)管理·其資產與本公司之資產分開持有。僱員及僱主均須就職業退休計劃條例計劃供款·分別為僱員月薪的5%。沒收供款可用作抵銷本公司現需承擔之供款。

自二零零零年十二月一日起,本集團亦根據香港強制性公積金計劃條例為受香港僱傭條例管轄且原先未包括在職業退休計劃條例計劃內之僱員提供強制性公積金計劃制(「強積金計劃」)。強積金計劃為由獨立信託人管理之定額供款退休計劃。根據強積金計劃,僱主及僱員各自須向計劃供款,供款額為僱員有關收入之5%,而有關收入每月之上限為港幣20,000元。

中華人民共和國附屬公司之僱員均參與當 地政府管理之退休計劃。該等附屬公司須按 員工薪金之若干百分比向上述計劃作出供 款。就此等計劃而言,本集團之唯一責任為 根據此等計劃作出所需供款。

本集團於截至二零零五年十二月三十一日 止年度內向此等計劃所作之總供款額約為 港幣115萬元,並已入賬綜合損益表內。



CONFIRMATION OF INDEPENDENCE

The Company has received from each of the Independent Non-executive Directors an annual confirmation of independence pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules and considers all the Independent Non-executive Directors to be independent.

On behalf of the Board **Wang Mingquan**Chairman

Hong Kong, 23rd March 2006

獨立性確認書

本公司已接獲各獨立非執行董事根據上市規則第3.13條就彼等之獨立性而發出之確認書。本公司認為全體獨立非執行董事均屬獨立。

承董事會命 **王明權** *主席*

香港,二零零六年三月二十三日